

БЪГАРСКИ

Уважаеми Клиент,

нашите поздравления и благодарности за оказаното ни внимание.

Всяко наше изделие е резултат от акуратното проектиране и изискателни технически тестове.

Изготвихме това ръководство за употреба, за да Ви предоставим оптималното ползуване на уреда, оценявайки пълноценно неговите качества.

Убедени сме, че следвайки указанията, които ще Ви дадем, ще можете да се възползвате дълго, извличайки максимално удовлетворение.

Закупеното от Вас изделие представлява устройство *Цуе ; Вки* (прахосмукачка - уред за изсмукване на течности), снабдено със системата "Беглес" (*Ифлууы*) (без торбичка за събиране на праха), което използва водата като прахоуловител за праха и като първоначален стадий на филтриране.

Внедрява нова функционална концепция, което го превръща в уникално, лесноупотребимо и с намалени размери съотносно капацитета на събиране изделие със изключителни качества.

Описание

- A** Бутон за включване-изключване ON-OFF
- B** Бутон за регулиране на мощността (-)
- C** Бутон за регулиране на мощността (+)
- D** Бутон за пречистване на въздуха
- E** Всмукателен отвор
- F** Глава на двигателя
- G** Ъвков маркуч
- H** Контейнер за събиране на твърди/течни отпадъци, който може да се вали
- I** Ръчен регулатор за всмукване
- J** Подвижен всмукателен транспортър
- K** Разтегателна тръба-удължител
- L** Стрелковиден накрайник
- M** Т-образен накрайник
- N** Накрайник четка
- O** Четка за всмукване на течности
- P** Четка за засмукване на твърди отпадъци за полови настилки/килими
- Q** Количка
- R** Елемент за навиване на кабела
- S** Отвори за поставяне на принадлежните части
- T** Ръчка за блокиране на главата
- U** Полиреутанов филтър с обезопасителен поплавок
- V** Дръжка на контейнера
- W** Решетка за изходящия въздух с високоефективен филтър
- X** приставката за всмукване
- Z** ешетка за изходящия въздух охлаждане на двигателя

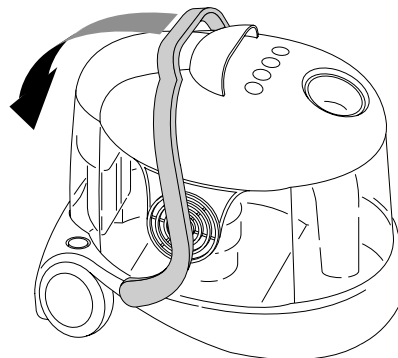
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Прочетете внимателно ръководството за употреба
 - Уредът трябва да се използва само за домашни цели. Не трябва да се ползва за други цели, нито да се изменя или да се поправя по какъвто и да е начин.
 - Преди употребата, проверете дали напрежението в мрежата отговаря на напрежението, посочено върху табелката с данните на уреда, поставена под главата на мотора
 - Включвайте уреда само в контакти с минимална мощност 10 А и с ефикасно заземяване. При уредите с двойна изолация (вижте обозначението върху специалния етикет ) не е необходимо заземяване.
 - Изваждайте редовно щепсела от електрическият контакт, ако уредът не се използва или преди да извършите което и да е действие по поддържането в изправност или по почистването на уреда.
 - НЕ мийте никога уреда с трихлоретилен или с други разтворители.
 - Не дърпайте шнура за ел. захранване или уреда, за да извадите щепсела от ел. контакт.
 - НЕ оставяйте уреда никога без надзор, дръжте го далече от достъпа на децата и от лицата, които не са в състояние да го ползват.
 - НЕ поставяйте уреда върху електрическият кабел, за да избегнете увреждането на изолацията на кабела.
 - НЕ всмуквайте запалиеми или корозивни течности
 - НЕ всмуквайте кибрити и цигарени фасове, ако все още са запалени.
 - Всмукването на големи количества пепел и особено финни прахове могат да попречат на правилното функциониране на филтровата система.
 - НЕ включвайте уреда, ако Ви се струва, че е дефектен.
 - Внимавайте особено много при употребата на уреда върху стълби.
 - За поправките и за закупуването на принадлежните части се обръщайте само към оторизираните Сервиси за Техническа Помощ.
- Фирмата - производител си запазва правото да нанася промени по уредите и в доставката на принадлежните части без всякакво предварително съобщение.
- Съветваме Ви да употребявате оригинални резервни и принадлежни части, за да съхраните ефикасността на Вашия уред и за да НЕ отпадне валидността на гаранцията
- Уредът отговаря на наредбата за ЕЛЕКТРОМАГНИТНА СЪВМЕСТИМОСТ 89/336 ЕИО и на наредбата за НИСКО НАПРЕЖЕНИЕ 72/23 ЕИО.

МОНТАЖ И ПРИГОТВЯНЕ ЗА УПОТРЕБА КАТО ПРАХОСМУКАЧКА/УРЕД ЗА ИЗСМУКВАНЕ НА ТЕЧНОСТИ

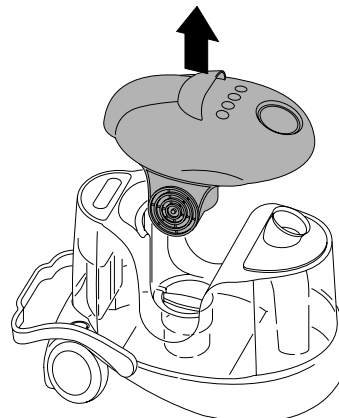
Забележка: при монтажа и при приготвянето за употреба се уверете, че щепселът на уреда НЕ е включен в електрическия контакт.

- Дръпнете изцяло надолу ръчката за блокиране на главата Т (фиг. 1).



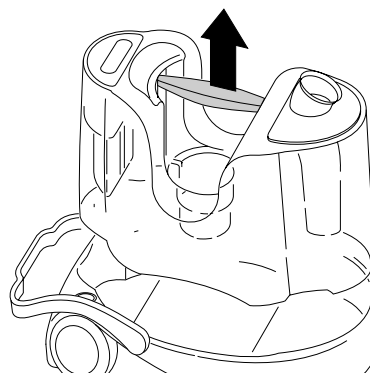
фиг. 1

- Извадете главата на двигателя F (фиг. 2).



фиг. 2

- Извадете контейнера за събиране на твърди/течни отпадъци, употребявайки специалната ръчка върху него (фиг. 3).

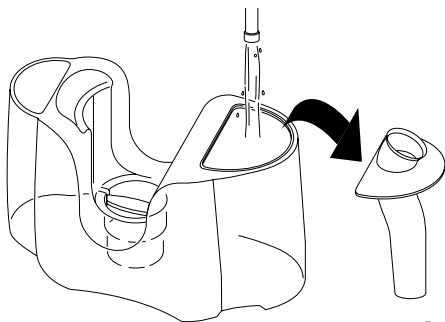


фиг. 3

Употреба като прахосмукачка

- За да употребите уреда като прахосмукачка, съветваме Ви да налеете минимално 2,5 л вода в контейнера, да не превишавате максималното ниво от 4 дл, обозначено върху контейнера.

За да улесните операциите на запълване на контейнера, препоръчва се да извалите



фиг. 4

всукателния транспортър J (фиг. 4). Функцията на водата е да филтрира праха, без да се разпилява отново в помещението.

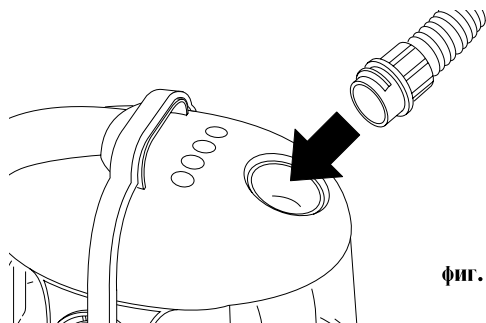
Употреба като уред за всмукване на течности

Употребявайки уреда като уред за всмукване на течности е възможно да се съберат до 9 л вода.

Ако се прехвърли това максимално ограничение, влиза в действие обезопасителният поплавък U и уредът престава да засмуква. В такъв случай, изпразнете контейнера, извалете филтъра на поплавъка, изсушете го и го поставете отново на място.

Забележка: За да употребите уреда като уред за всмукване на течности след употребата му като прахосмукачка, не е необходимо да изпразвате контейнера, понеже можете да използвате водата и за тази операция.

- Поставете контейнера обратно на място и върху количката Q, поставете главата и повдигнете ръчката за блокиране, докато се чуе шракване.
- Поставете гъвкавия марку П върху уреда, като поставете крайната част с байонетно съединение във всукателния отвор Y и го завъртете по посока на часовниковата стрелка (фиг. 5б). За да го извалите, завъртете го в посока, обратна на часовниковата стрелка.
- Поставете разтегателната тръба K върху ръкохватката на гъвкавия маркуч G, като я натиснете докрай.
- Поставете върху разтегателната тръба K или направо върху ръкохватката на гъвкавия маркуч G приспособлението, подходящо за определената операция.

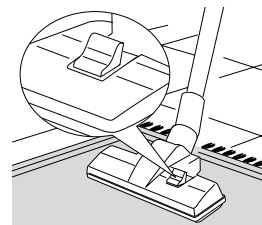
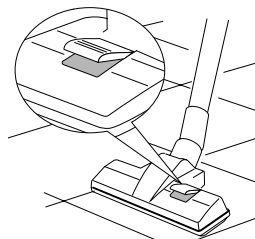


фиг. 5

ПРИНАДЛЕЖНИ ЧАСТИ

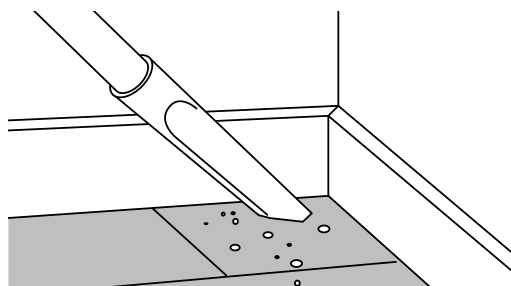
Четка за многостранна употреба с 2 положения

Тя изсмуква ефикасно праха и от половите настилки (мрамор, плочки), и от килимите или мокета. За да почистите половата настилка, ръчката на четката трябва да е в положение (↗↘). За да се изсмучи праха от килимите и мокета, ръчката трябва да е натисната от противоположната страна (↖↗).



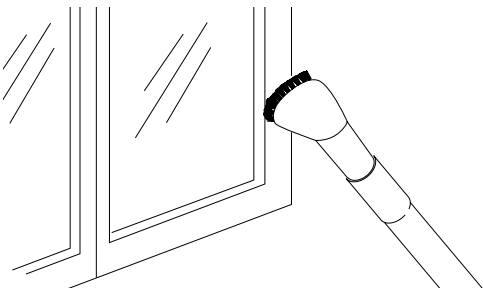
Стрелковиден накрайник

Той е подходящ за събиране на трохи, прах и малки отпадъци и е идеален за всички труднодостъпни места.



Накрайник с четка

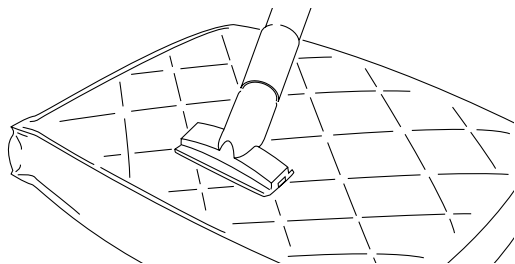
Снабден с шарнирно съединение за улеснение на операциите по почистването, той е подходящ за премахването на праха от тапиерии, мебели, книги, пердета, корнизи и дрехи.



Накрайник за многостранна употреба

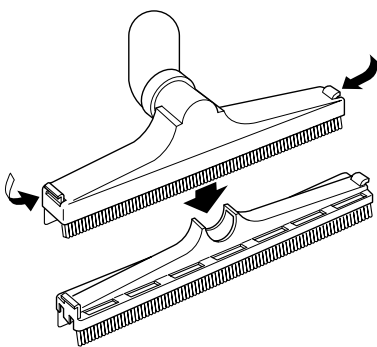
Той се използва за почистването на дивани, тапиерии, вътрешните части на колите, пердета и т.н.

При почистването на пердетата, ако е необходимо, намалете всмукването като преместите плъзгача върху ръкохватката на уреда до частичното или цялостното разширение на отвора.



Четка за изсмукване на течности

Тя е подходяща за изсмукването на течности, снабдена е с подвижна рамка, една част гумена, която улеснява всмукването на течностите. При смяна на подвижната рамка, натиснете надолу двете ребра, встрани върху рамката.

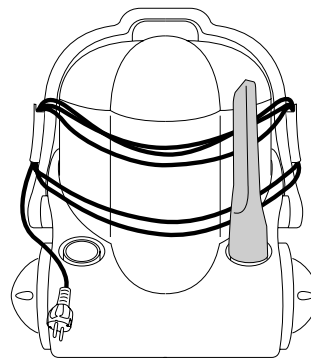


Отвор за поставяне на принадлежните части

Количката е снабдена с 2 отвора за принадлежните части, в които могат да се поставят приборите когато е удобно. (фиг. 6).

Елемент за навиване на кабела

Две куки върху ръчката за блокиране на двигателя, дават възможност да се навие кабела както е посочено на фиг. 6.



фиг. 6

УКАЗАНИЯ ЗА УПОТРЕБА

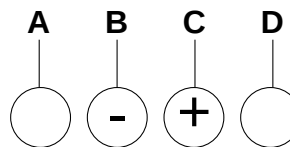
Функциониране

- Поставете щепсела в контакта за електрически ток.
- Натиснете бутона **A ON/OFF** за включване/изключване, за да включите уреда (светва съответният бутон). Уредът започва да функционира с максимална мощност. Сега уредът е готов за всмукването.

Електронно регулиране на мощността на всмукване

След като натиснете бутона **ON/OFF** за включване/изключване, ако желаете да промените мощността, можете да действувате чрез 2-та бутона **B** и **C (+ o -)**, за да се получи подходящото за повърността, която ще третираме, всмукване.

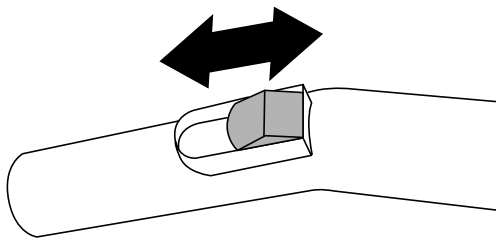
По този начин е възможно да се използва



максималната мощност (+) на уреда, когато трябва да изсмучи праха от килими или от твърди подови настилки (мрамор, керамика, теракот и т.н.), когато засмукването трябва да е с намалена сила (-), при почистването на пердета и други леки/чувствителни тъкани.

Механично регулиране на мощността на всмукване

Върху ръкохватката на маркуча е вграден механичен регулатор за всмукването, чрез който може да се променя бързо и практично всмукването, като просто преместите плъзгача. (фиг. 7).



фиг. 7

ПРЕЧИСТВАНЕ НА ВЪЗДУХА

Тази функция дава възможност да се пречисти въздуха. Въздухът, след като влезе в уреда се пречиства от водата и чрез други стадии на филтриране, след което се пропуска отново в помещението.

За да се задействува тази функция, напълнете контейнера с около 2,5/4 л вода и след като включите шепсела в контакта, натиснете бутона за пречистване **D**. Съответният бутон светва.

Уредът може да се използва също така и за въпръскването в помещението на ароматизиращи вещества. За тази цел е достатъчно да изсипите няколко капки от желаното ароматизиращо вещество във водата на контейнера и да продължите както е описано по-горе.

Забележка: За да използвате уреда като пречиствател, махнете гъвкавия маркуч **G** и поставете на негово място приставката за всмукване **X**, доставена с уреда.

Възможно е да използвате уреда с тази функция и без количката, просто като поставите контейнера върху някаква повърхност.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДЪРЖАНЕ В ИЗПРАВНОСТ

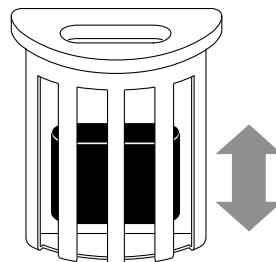
След употребата на уреда, съветваме Ви за по-добрата хигиена, да изплакнете приборите, всмуквайки чиста вода. По този начин ще се почистят приборите и вътрешността на маркуча. Препоръчва се да изпразвате контейнера за събиране на твърди/течни отпадъци след употребата.

След като изпразните и изплакнете контейнера, трябва да свалите полиреутановия филтър, да го измиете под течаща вода, да го изсушите и да го

поставите отново на място. Проверявайте периодически дали поплавъкът може да се движи свободно (фиг. 8).

Филтърът трябва да се съхранява сух, за да се удължи трайността му.

Филтрираният въздух преминава през високоефективен филтър с капацитет на задържане на частиците с размер над 3



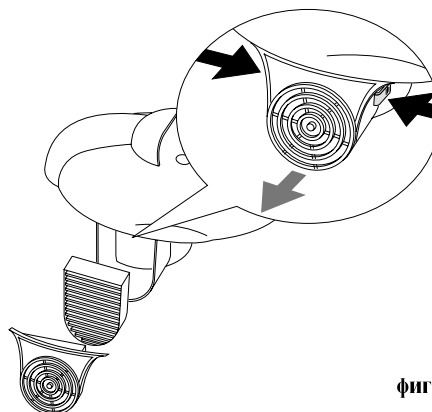
фиг. 8

микрона. Този филтър, когато се замърси, трябва да се смени.

За да смените филтъра, извадете решетката, като натиснете двете странични ребра (фиг. 9).

Сменете филтъра, като го поставите правилно на място.

Поставете решетката и натиснете леко докато се закачи.



фиг. 9

Много е важно, филтърът да се поддържа чист и да се сменя периодически за да се осигури доброто функциониране на уреда. Можете да намерите филтрите в Упълномощените Сервизни центрове за Техническа Помощ.

ГАРАНЦИЯ

Ако за уреда се наложи да се ползвате от техническа помощ (също и при закупуването на допълнителни части: филтри, прибори), обръщайте се само към продавача на Вашия уред или направо към някой от Упълномощените Сервизни центрове за Техническа Помощ.

Гаранцията обхваща смяната на дефектната част и съответната техническа помощ.

Препоръчваме Ви да употребявате само оригинални резервни части и оригинални прибори.

Всичко това, за да се поддържа пълноценната ефективност на уреда и за да НЕ отпадне валидността на гаранцията.

Фирмата-производител си запазва правото да нанася промени по уредите и спрямо приложените прибори без всякакво предварително уведомление.

ЗАТРУДНЕНИЯ	ПРИЧИНИ	ПОПРАВКА
Прахосмукачката не се задействува	Няма напрежение	Проверете кабела, шепсела и контакта.
Мошността на засмукване намаля и се увеличава шумът.	- В контейнера водата е достигнала максималното ниво за събиране на течности. - Накрайникът, маркучът за засмукване или разтегателната тръба за засмукване са запушени.	- Натиснете бутона за включване/изключване ON/OFF, изключете от ел. мрежа захранващия с електричество кабел и изпразнете контейнера за събиране на твърди/течни отпадъци (H). - Проверете дали накрайниците или маркучите или разтегателната тръба за засмукване не са запушени и се постарайте да премахнете причината.
При всмукването на течностите от уреда тече вода.	Поплавъкът е блокиран и/или липсва плаващият филтър (U).	Отблокирайте поплавъка, почистете и/или изсушете, в зависимост от случая, полиреутановия филтър.